

## Synthèse des enseignements M2 LEA LISI (MISC) - 2016-2017

Public	Enseignements	Enseignants	Codes	ECTS	Heures
<b>UE 1 : Pratique professionnelle Interprétation</b>					
	<i>Responsable : E. Navarro</i>		<b>48RU01SC</b>	<b>15</b>	
ECUE 1 : Tous les étudiants	<b>ECUE 1 : Interprétation - méthodologie (2 matières)</b> 1) Méthodologie multilingue de l'interprétation consécutive, prise de notes, cours théorique 2) Interprétation anglais/français (Société et langues des affaires)	L. Solem	48RE01SC	1	9h
		C. Lorriaux	48RE02SC	7	36h
ECUE 2 : 1 matière au choix	<b>ECUE 2 : Interprétation autre langue/français (1 matière au choix)</b> 1) Interprétation espagnol/français (Société et langues des affaires) ou) Interprétation allemand/français (Société et langues des affaires) ou) Interprétation chinois/français (Société et langues des affaires)	L. Solem	48RE03SC	7	27h
		P. Moser	48RE04SC		27h
		TY. Tu	48RE05SC		27h
<b>UE 2 : Communication interculturelle et traduction pour les interprètes</b>					
	<i>Responsable : J-M Benayoun</i>		<b>48RU02SC</b>	<b>9</b>	
ECUE 1 : Tous les étudiants	<b>ECUE 1 : Communication interculturelle (1 matière)</b> 1) Traduction sciences humaines anglais/français	JM. Benayoun	48RE06SC	5	27h
	ECUE 2 : 1 matière au choix	<b>ECUE 2 : Traduction sciences humaines : autre langue/français (1 matière au choix)</b> 1) Traduction sciences humaines espagnol/français ou) Traduction sciences humaines allemand/français (mutualisation avec MCCT) ou) Traduction sciences humaines chinois/français	E. Navarro	48RE07SC	4
		JP. Zouogbo	48RE02MC		18h
		L. Wu	48RE08SC		27h
<b>UE 3 : Cultures en contact</b>					
	<i>Responsable : M. Prum</i>		<b>48RU03SC</b>	<b>12</b>	
Tous les étudiants	<b>ECUE 1 : Altérité et construction identitaire (2 matières)</b> 1) Séminaire GRER altérité et construction identitaire 2) Genre et intersectionnalité	M. Prum	48RE09SC	2	18h
		F. Binard	48RE10SC	2	18h
	<b>ECUE 2 : Diversité culturelle et linguistique (1 matière)</b> 1) Approche linguistique et géopolitique des mondes modernes	JM. Benayoun	48RE11SC	2	36h
	<b>ECUE 3 : Communication et management interculturel (2 matières)</b> 1) Introduction à la communication interculturelle en entreprise 2) Management interculturel : diversité dans l'entreprise	PR. Clöet	48RE12SC	2	18h
		Garner-Moyer	48RE13SC	1	10h
<b>ECUE 4 : Sociolinguistique (1 matière)</b> 1) Séminaire "Politiques Linguistiques"	JC. Herreras	48RE03CT	2	28	
<b>ECUE 5 : Interprétation-Médiation (1 matière)</b> Interpréter en milieu social : enjeux et problématiques interculturelles	E. Navarro	48RE14SC	1	12h	

<b>UE 4 : Techniques professionnelles</b>			<b>48RU04SC</b>	<b>9</b>	
Tous les étudiants	<i>Responsable : E. Navarro</i>				
	<b>ECUE 1 : Approche terminologique (1 matière)</b> 1) Terminologie des domaines social, médical et terminologie des échanges internationaux	G. Bordet	48RE15SC	2	10h
	<b>ECUE 2 : Développement de projet interculturel (2 matières)</b> 1) Médiation interculturelle et ONG : Cycle de développement de projet 2) "Les journées des professionnels"	V. Prodier	48RE16SC 48RE17SC	2 0	18h 12h à 30h
	<b>ECUE 3 : Management et monde de l'entreprise (4 matières)</b> 1) Monde de l'entreprise 2) Négociation et techniques commerciales 3) Introduction aux Ressources Humaines et Management 4) Introduction à la comptabilité/gestion	Candido ? Picon-Dupré B. Navarro	48RE18SC 48RE25SC 48RE26SC 48RE19SC	1 2 1 1	12h 18h 10h 10h
	<b>UE 5 : Aire juridique et administrative</b>		<b>48RU05SC</b>	<b>5</b>	
Tous les étudiants	<i>Responsable : Y. Prost</i>				
	<b>ECUE 1 : Affaires publiques : Principes et mises en œuvre du service public</b>	Y. Prost	48RE20SC	2	36h
	<b>ECUE 2 : Droit et économie internationale (2 matières)</b> 1) Relations internationales 2) Droit des contrats et droits de l'entreprise	Y. Prost S. Heit	48RE21SC 48RE22SC	1 2	30h 14h
<b>UE 6 : Stage et mémoire</b>			<b>48RU06SC</b>	<b>10</b>	
Tous les étudiants	<i>Responsable : JM. Benayoun</i>				
	<b>ECUE : Méthodologie de la recherche d'emploi (2 matières)</b> 1) Mémoire 2) Soutenance 3) Stage		48RE23SC 48RE24SC xxxxxxx	7 3	70h